



**:SQOOM®**  
Instrucciones de  
funcionamiento





Breve resumen	4
Aplicaciones	6
Los geles xCential	8
Los diferentes programas xCential	10
La serie azul	16
Los diferentes programas para la serie azul	18
Cuidados y almacenamiento	24
Información técnica y datos importantes	26

Muchas gracias por comprar SQOOM. Este concepto altamente cualificado por el experto en dermatología y medicina de Schick Medical ofrece geles altamente efectivos y programas especialmente desarrollados para una limpieza profunda de la piel y el blanqueado de las manchas de vejez, además de luchar contra el anti envejecimiento y contra pieles problemáticas y tensiones musculares.

Posiblemente la manera más elegante de conseguir una piel visiblemente más hermosa. El revolucionario y patentado SQOOM concept ofrece una tecnología de ultrasonidos e iontophoresis.

Por favor lea las instrucciones cuidadosamente para unos resultados óptimos y máximo éxito con el tratamiento.



### 1 | Transductor con aleación de titanio apto para personas que padecen alergias

Aplicar los geles activos generosamente aquí.

### 2 | Luces de control

Las luces de control indican que el aparato está en funcionamiento cuando parpadean (solamente si hay contacto con la piel).

### 3 | On/OFF Botón de encendido

Se enciende el aparato con este botón apretando una vez.

### 4 | Botón STEP para seleccionar un programa

Cuando apriete el botón STEP iniciará uno de los programas.

### 5 | Mango de contacto

Agarre el mango siempre de cada lado para establecer el contacto.

### 6 | Cargador

Ponga el aparato en el cargador después de cada aplicación para que el SQOOM esté siempre operativo en cualquier momento.

### 7 | Luces de control de la batería

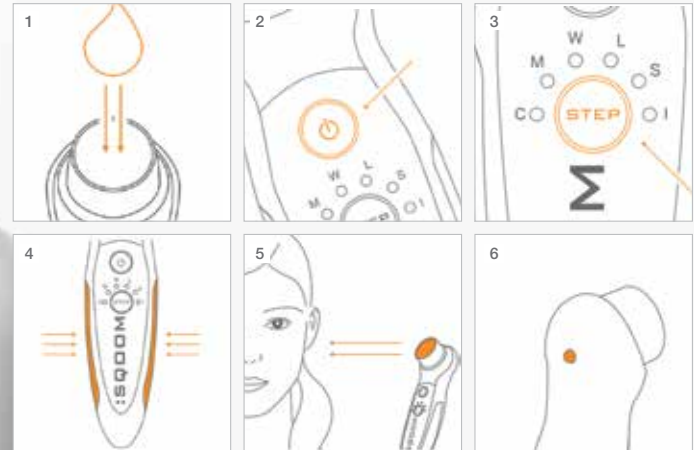
Cuando la luz de control está en verde indica que el aparato está completamente cargado. Si es azul indica que aun se está cargando.



Limpiar la piel como de costumbre antes de cada aplicación. Seguidamente aplicar uno de los ingredientes generosamente en el cabezal (1) o directamente en el área de la piel que quiera tratar. Encienda el aparato (2).

Ahora escoja el programa apropiado (3) y agarre el SQOOM por los dos lados del mango para establecer el contacto (4). Luego aplique el transductor (cabezal) en el área de la piel que quiera tratar y mueva el SQOOM suave y lentamente en movimientos circulares (5).

Anotar por favor: Si trata a otra persona tiene que asegurarse que su otra mano esté en contacto con la persona tratada (contacto piel con piel). Esto permite el cierre del círculo y que su SQOOM funcione a la perfección (parpadean las luces) (6).





#### xCential **cleanser**

xCential cleanser. Para una limpieza óptima y profunda que suple la piel con la hidratación necesaria y la prepara para el tratamiento SQOOM. El panthenol y la camolilla tienen un efecto relajante y reconfortante.

#### xCential **H+**

El innovador gel H+ está compuesto enteramente por ingredientes amigos de origen natural para conseguir una piel visiblemente más hermosa. El ingrediente principal es el hyaluronico de mínimo peso llegan a las capas más profundas de la piel para rellenar los huecos abiertos por el envejecimiento.

#### xCential **deSpot**

Este gel blanqueador contiene una combinación única de los ingredientes activos el sulphoramane y el genistein. Estos pueden aclarar las áreas tratadas de la piel y las manchas de vejez en una combinación liposomal.

#### xCential **booster**

Un estímulo concentrado durante 24 h. Proporciona a la piel un efecto inmediato de frescura y aterciopelado. Se reduce la profundidad de la arruga después de una sola aplicación y el xCential booster mantiene el efecto durante 8 h.

#### xCential **acqua+**

acqua +, un spray enriquecido, especialmente desarrollado para usar con todos los geles xCential, optimizando el tratamiento y previniendo que se sequen demasiado rápido en la piel.

# xCentialcleanser

- Limpiar la piel como de costumbre (maquillaje, cremas y perfume).
- Aplicar el xCential cleanser generosamente en el transductor (cabezal) o en el área de la piel que quiera tratar.
- Encienda el botón y seleccione el programa **C** con el botón STEP o el programa **I** (azul) para las áreas (ojos) más sensibles.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el cabezal sobre el área de la piel que quiera tratar y mueva el SQQOOM suave y lentamente en movimientos circulares.
- Aclarar la cara con mucha agua después del tratamiento cleansing.
- Resultados: la piel está limpia hasta en los poros más abiertos.



# xCentialH+

- Recomendamos usar el programa cleansing antes de cada tratamiento.
- Aplicar generosamente el xCential H+ en el transductor (cabezal) o directamente en el área de la piel que quiere tratar.
- Apriete el botón ON y seleccione el programa **W** con el botón STEP o el programa **I** (verde) para las áreas más sensibles.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el cabezal (transductor) en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOOM con movimientos suaves, lentos y circulares.
- Recomendamos dejar el gel como una mascarilla durante la noche cuando haga el tratamiento antes de ir a la cama. Si se hace el tratamiento por la mañana recomendamos lavar la cara después del tratamiento.
- Resultados: la piel es visiblemente más hermosa.



Consejos: Usar el programa **M** y **L** además de la aplicación **H+ (W)**

## PROGRAMA 1 | C

Limpia hasta los poros más abiertos



## PROGRAMA 6 | I azul

Específico para las áreas más sensibles por ejemplo los ojos



Duración del tratamiento: 4 min

Aplicación: Una vez por semana.  
Usar cada día para obtener resultados más rápidos.

## PROGRAMA 3 | W

Reduce y tensa la piel.



## PROGRAMA 6 | I verde

Específico para las áreas más sensibles por ejemplo los ojos.



Duración del tratamiento: 8 - 12 min

Aplicación: Una vez por semana.  
Usar cada día para obtener resultados más rápidos.

- Recomendamos el programa cleansing antes de cada tratamiento.
- Aplicar generosamente el xCential deSpot en el transductor (cabezal) o directamente en el área de la piel que quiere tratar.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **W** con el botón STEP o el programa **I** (verde) para las áreas más sensibles.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el cabezal (transductor) en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOM en movimientos suaves, lentos y circulares.
- Recomendamos dejar el gel durante la noche como una mascarilla si se hace el tratamiento antes de ir a la cama. Si hace el tratamiento por la mañana recomendamos lavar la cara después del tratamiento.
- Resultados: Blanquea las áreas de la piel tratada y las manchas de envejecimiento.



- Aplicar el xCential booster en el transductor (cabezal) o en el área de la piel que quiere tratar.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **S** con el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el transductor (cabezal) en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOM suave y lentamente en movimientos circulares.
- Deje el gel en la piel después de la aplicación booster y use sus dedos para masajear el remanente.
- Resultados: Aporta a la piel un aspecto más joven y luminosa.



Consejos: combine con el xCential acqua+ antes y durante cada aplicación.

### PROGRAMA 3 | W

Aplicación para el blanqueado



### PROGRAMA 6 | I verde

Específico para las áreas más sensibles por ejemplo los ojos.



Duración del tratamiento: 8 - 12 min

Aplicación: Una vez por semana.  
Usar cada día para obtener resultados más rápidos.

### PROGRAMA 5 | S

Hidratación concentrada durante 24 h



Duración del tratamiento: 4 min

Aplicación: Ideal como suplemento con el xCential H+ o para una ocasión especial para un efecto inmediato.



acqua+, un spray especialmente enriquecido, es ideal para usar como un suplemento con los geles xCential y los xCential blue. Se puede aplicar con todos los geles y optimiza el tratamiento previniendo que los geles se sequen demasiado rápido en la piel. Además suple la piel con una hidratación extra con ingredientes activos suaves.

Bombear de 2 a 4 veces el acqua+ directamente en el área de la piel que quiere tratar antes o durante cada aplicación.

Si se usa el aqua+ usará menos geles altamente valiosos por cada tratamiento y el gel durará más tiempo en la piel.





**xCentialOL****Tensiones musculares y de espalda.**

Los poderosos extractos de la boswellia serrata encapsulada relajan las tensiones y atenúa el malestar.

**xCentialRO****Pieles enrojecidas y sensibles**

El magnolol y los ingredientes activos de los brotes de alcaparra tienen un efecto relajante y extra sensible.

**xCentialNA****Cicatrices y estrías**

Los extractos de los amino ácidos bio activos y del onopordon acanthium natural ayudan en el proceso de reparación de la propia piel.

**xCentialAK****Pieles grasas con impurezas**

El extracto del ácido salicico de la corteza de sauce abre los poros taponados. El cohosh negro tiene un efecto regulador en la producción del sebo producido por la glándulas sebaceas.

**xCentialPS****Pieles secas y escamadas**

Extractos de los ingredientes activos de la boswellia serrata, magnolol, ingredientes activos de la regaliz encapsulada de manera liposomal, extracto de caléndula, dexpanthenol y aceite puero de camelia.

**xCentialNE****Pieles secas e irritadas**

Los extractos de magnolol, dexpanthenol y de los brotes de alcaparra y aceite puro de camelia tienen un efecto relajante e hidratante.

## xCentialOL

- Aplicar el xCential OL generosamente en el transductor o en el área de la piel que quiere tratar.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **M** con el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el cabezal en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOOM con movimientos suaves, lentos y circulares.
- Deje el gel sobrante en la cara después de terminar la aplicación OL y use sus dedos para masajear el resto.



### PROGRAMA 2 | M

Tensiones musculares y de espalda.



Duración del tratamiento: 12 - 16 min

Aplicación: Diariamente o cuando lo necesite.

## xCentialRO

- Aplicar el xCential RO generosamente en el transductor (cabezal) o directamente el área de la piel que quiere tratar.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **M** con el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el cabezal (transductor) en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOOM en movimientos circulares de manera suave y lenta.
- Dejar el gel sobrante después de terminar la aplicación RO y masajear el resto.



### PROGRAMA 2 | M

Pieles enrojecidas y sensibles.



Duración del tratamiento: Cara: 4 - 8 min

Cuerpo: 12 - 16 min

Aplicación: 3 veces por semana

xCential**NA**

- Aplicar el xCential NA generosamente en el transductor o cabezal o directamente en la piel que quiere tratar.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **M** con el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora ponga el transductor o cabezal en el área que quiere tratar y mueva el SQQOOM suave y lentamente con movimientos circulares.
- Dejar el gel sobrante después de terminar la aplicación NA y masajear el resto.

PROGRAMA 2 | **M**

Cicatrices y estrías.



Duración del tratamiento: Cara: 4 - 8 min.

Cuerpo: 12 - 16 min.

Aplicación:

Diariamente o cuando sea necesario.

xCential**AK**

- Aplicar el xCential AK generosamente en el transductor o cabezal o directamente en la piel.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **W** con el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora coloque el transductor en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOOM en movimientos circulares de manera suave y lenta.
- Dejar el gel sobrante después de terminar la aplicación AK y masajear el resto.

PROGRAMA 3 | **W**

Pieles grasas con impurezas.



Duración del tratamiento: Cara: 4 - 8 min.

Cuerpo: 12 - 16 min.

Aplicación:

Diaria o cuando sea necesario.

## xCentialPS

- Aplicar el xCential PS generosamente en el transductor o cabezal o directamente en el área de la piel que quiere tratar.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **M** mediante el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora coloque el transductor en el área de la piel que quiere tratar y mueva el SQQOOM suave y lentamente con movimientos circulares.
- Dejar el gel sobrante después de terminar la aplicación PS y masajear el resto.



## xCentialNE

- Aplicar el xCential NE generosamente en el transductor o cabezal o directamente en la piel.
- Encienda el aparato y seleccione el programa **M** mediante el botón STEP.
- Agarre el mango por los dos lados para establecer el contacto.
- Ahora coloque el cabezal en el área que quiere tratar y mueva el SQQOOM en movimientos circulares suave y lentamente.
- Dejar el gel sobrante después de terminar la aplicación NE y masajear el resto.



## PROGRAMA 2 | M

Piel seca y escamada



Duración del tratamiento: Cara: 4 - 8 min.

Cuerpo: 8 - 16 min.

Aplicación:

Diaria o cuando sea necesario.

## PROGRAMA 2 | M

Piel seca e irritada.



Duración del tratamiento: Cara: 4 - 8 min.

Cuerpo: 12 - 16 min.

Aplicación:

Diaria o cuando sea necesario.

Por favor leer los siguientes consejos para disfrutar plenamente con SQOOM.



#### Extended international warranty

Extensión de la garantía internacional. Por favor registre el aparato para obtener una garantía completa durante 2 años. Con la extensión legal de la garantía prescrita podrá usar la extensión de garantía mundial de SQOOM sin cargo.

[www.sqoom.com/internationalwarranty](http://www.sqoom.com/internationalwarranty)

**Numero del servicio al cliente (internacional): 00376 870000**

- Guardar en un sitio seco y no sumergido en agua.
- Limpiar el transductor con un trapo humedo.
- Colocar el aparato en el cargador después de apagarlo y asegurense que la luz sea de color azul.
- La luz azul cambia y se torna verde cuando el aparato está cargado. Si surge algún problema cuando se está cargando, la luz parpadea en azul.
- Si la batería está completamente sin cargar, por favor dejar que cargue por lo menos durante 3 horas antes de utilizar el aparato otra vez.
- Cuando el aparato está completamente cargado se puede usar durante 4 horas aproximadamente. Con una carga completa se puede usar el aparato durante 2 semanas durante 12 min cada día.
- Apretar el botón STEP durante 3 segundos para ver el tiempo restante de batería. Si los LEDS de los 6 programas se encienden quiere decir que la batería está completamente cargada. Si solamente brillan 2 LEDS quedan 30 min de uso aproximadamente. La batería debe cargarse cuando suene la señal.
- Si no se usa el aparato durante los próximos 2 min después de encenderlo se apagará automáticamente.
- Cada aplicación está programada para durar 4 min. Cuando hayan pasado sonara una señal. Luego el aparato pasa a estar en stand-by. Si no se enciende otra vez pasaran 2 min y luego se apagará totalmente.
- El voltaje establecido es de 100 V a 240 V AC. Esto permite llevar el aparato en todos sus viajes en todo el mundo.
- Sacar el enchufe del cargador una vez el aparato está completamente cargado.
- Guardar todos los elementos eléctricos limpios, sin polvo y en un sitio seco.

**Denominación del aparato**

Aparato SQOOM M2 (T-0204A)

**Cargador**

Voltajes principales AC 100 - 240V, 50/60 Hz

Adaptador DC 4.2 V, 1A

Potencia 7 W

Peso 133 g

**Aparato manual**

Lithium/batería ion

Adaptador DC 3,7V / 2200mA

Peso 194 g (gross)

**Ultrasonido**

Frecuencia 1 MHz

Intensidad de niveles de 0.1 W/ cm<sup>2</sup> hasta 0.5 W/ cm<sup>2</sup>

**Ion**

Frecuencia 1,150Hz ~ 1,785Hz

En el interés de reciclar materia prima no se debería depositar el aparato con los residuos caseros cuando se haya extinguido el tiempo operacional del mismo. Se podrá ejecutar su eliminación mediante Schick Medical GmbH o en los depósitos señalados por la administración municipal local.

Usar solo los geles SQOOM que hayan sido desarrollados unicamente por nosotros para las aplicaciones.

No tratar un área de piel más de 20 min al día.

No tratar un área de piel que esté afectado por un cancer o tratado quirurgicamente.

No usar SQOOM si lleva un marca pasos cardiaco.

No se debe tratar las zonas del cuello y escote con SQOOM en caso de hipertiroidismo.

No se debe tratar el área alrededor de implantes de las articulaciones con SQOOM. Esto podría incrementar el dolor.

No tratar el área del abdomen y escote durante el embarazo.

Evitar el contacto de los geles y transductor con el globo ocular, los parpados y membranas mucosas.

Guardar el aparato y los geles / cremas fuera del alcance de los niños.

No guardar los geles/cremas a más de 25 C°.

Los geles /cremas han sido desarrollados exclusivamente para uso externo.

Si trata a otra persona con su SQOOM deberá asegurarse que su mano libre esté en contacto con ella (contacto piel). Esto cerrará el circuito y permitirá que su SQOOM funcione a la perfección.

© Todos los derechos reservados para Schick Medical GmbH. No está permitido cualquier copia o edición sin permiso escrito por antelación.

Schick Medical GmbH,  
D-78628 Rottweil



Marca registrada de Schick Medical GmbH

Auf dem Wall 29

D-78628 Rottweil

Tel.: +49(0)741/174 124 0

Fax: +49(0)741/174 124 19

[info@SQOOM.com](mailto:info@SQOOM.com)

[www.SQOOM.com](http://www.SQOOM.com)